Prilozi

Analogno pridjevima koji opisuju **kakva** je imenica, prilozi su riječi koje opisuju **kako** se odvija radnja predikata. Međutim, za razliku od pridjeva koji odgovaraju samo na pitanja o tome kakva je imenica, prilozi o radnji mogu reći nešto više. Ugrubo ih možemo podijeliti na vremenske (kada?), mjesne (gdje?), načinske (kako?) i količinske (koliko?).

U japanskom osim priloga postoji i posebna kategorija imenica (priložne imenice) koje mogu obavljati sličnu funkciju. O priložnim imenicama ćemo naučiti sljedećih tjedana.

Pravi prilozi u japanskom

S obzirom da su povezani direktno s predikatom, mjesto priloga u rečenici nije pretjerano bitno. Običaj ih je staviti ili na početak rečenice ili odmah ispred predikata.

もう	$ve\acute{c}$ (uz poz. glagol)	まだ	još uvijek
たくさん	puno	すこし	malo
ちょっと	$malo,\ nakratko$	また	$opet,\ ponovno$
ゆっくり	polako, opušteno	とても	jako, potpuno, skroz

Prilozi od pridjeva

U hrvatskom, pridjev u 3. licu jednine srednjeg roda možemo koristiti kao prilog. U japanskom, pridjevi se u priloge pretvaraju vrlo jednostavnom zamjenom nastavka.

pridjev	prilog
V	<
\downarrow \downarrow \downarrow \downarrow \downarrow \downarrow \downarrow	よく
な	に
の	に

Pogledajmo neke primjere:

```
これは いい ところだ。 Ovo je dobro mjesto. (kakvo mjesto?)
よく たべた。 Dobro sam se najeo. (kako sam se najeo?)
たけしくんの へやは きれいだ。 Takešijeva soba je čista. (kakva soba?)
たけしくんは へやを きれいに そうじした。 Takeši je lijepo očistio sobu. (kako je očistio?)
```

Prilog + する

Kad koristimo prilog s glagolom \$\forall \delta\$, značenje koje dobivamo je učiniti nešto nekakvim, učiniti da bude nekako. U hrvatskom za ovo značenje vrlo često postoji glagol koji ga spretnije izražava.

```
きれいにする。 Uljepšati. dosl. Učiniti lijepim. おお
にわを 大きく した。 Povećao sam vrt. dosl. Učinio sam vrt većim.
```

¹Sjetimo se da je ۱۷۷ nepravilan pridjev.

Prilog + なる

Osnovno značenje glagola なる je postati. U kombinaciji s prilogom, dobivamo značenje postati nekakvo. U hrvatskom, glagoli koje bismo koristili za prijevod kombinacije sa する moći će se koristiti i ovdje, ali će biti povratni (objekt će im biti zamjenica se). Ovaj ćemo izraz koristiti kad želimo da je nešto samo od sebe postalo nekakvo.

きれいに なる。 Uljepšati se. dosl. Postati lijep. にわは 大きく なった。 Vrt se povećao. dosl. Vrt je postao veći.

Vježba

Prevedite na hrvatski:

- 1. たけしくんは まだ いえに いる。
- 2. すずきさんは もう いえをでた。
- 3. いるかは さかなを たくさんたべる。
- 4. にほんごが すこし わかる。
- 5. また くる。
- 6. ゆっくり とりを みる。
- 7. かのじょは とても きれいな ひとだ。

- 8. さつきちゃんの けしゴムは 小さく なった。 り、へやの かべを 白く ぬった。